

Spirit of Bosnia / Duh Bosne

An International, Interdisciplinary, Bilingual, Online Journal
Me?unarodni, interdisciplinarni, dvojezi?ni, online ?asopis

Una

Faruk Šehi?

to je moja rijeka
u njoj sam se prepoznao
tamo gdje su gusti šaševi pletenice sedrenih nimfi
što u augustu, kad padne vodostaj, pokazuju svoja bedra
po kojima hodaju užareni kupa?i dok madžar prska zrakom

to je moja rijeka
brza kao misao na onoga koga voliš
sposobna kao opal da mijenja nijanse
to je meandar u obliku šljašte?ih vena
niz koje plove la?e drvenih rebara
a izme?u njih sijevaju ulašteni riblji trbusi
s krljuštima ve?im od ljudskog nokta

to je moja rijeka
njena boja se rimuje sa atmosferom
pio sam je kao maj?ino mlijeko
skriven od metaka, gledao je kroz drhtave listove jasena
i divio se njenom živom plavetnilu

to je moja rijeka
u ratu, crta razgrani?enja dvije strane svijeta
berlinski zid sa milijardu kapljica
kojeg smo sagradili u babilonskim stražarskim no?ima
iz sve snage žude?i da ga razbijemo

to je moja rijeka
moja zemaljska zvijezda
ne tako slavna kao Guadalkivir
ali ipak te?e kroz moje srce
savršeno opravdavaju?i svoje ime.

© 2007 Faruk Šehi?

The preceding text is copyright of the author and/or translator and is licensed under a Creative Commons Attribution-NonCommercial-NoDerivs 3.0 Unported License.